

# Manuel d'utilisation **HYDROLINE L**

Réf. 51400



## **EUROPRO**

EUROPE PROJECTION - 228, avenue Olivier Perroy 13790 ROUSSET - Tél : +33 (0)4 42 29 08 96  
SAS au capital de 400 000 € - RCS Aix-en-Provence B 394 961 510 - NAF 2892 Z - Intracom : FR 54 394 961 510

Edition du 29/07/2024

Plus d'informations sur [www.euromair.com](http://www.euromair.com)

Vous venez de faire l'acquisition d'une machine et toute l'équipe d'Europe Projection vous remercie pour la confiance que vous lui avez accordée.

Fabricant de machines professionnelles pour l'application d'enduits et peintures, nous mettons depuis 30 ans notre savoir-faire au service des utilisateurs de nos machines.

Notre équipe technique et commerciale se tient à votre disposition pour tout éventuel complément d'information sur la machine que vous venez d'acquérir.

## **EUROPE PROJECTION**

228, avenue Olivier Perroy  
13790 ROUSSET  
Tél : +33 (0)4 42 29 08 96  
contact@euromair.com

# **SOMMAIRE**

<b>1. MANUEL D'UTILISATION .....</b>	<b>p. 3</b>
1.1. Importance du manuel .....	p. 3
1.2. Destinataires du manuel .....	p. 3
<b>2. MISES EN GARDE .....</b>	<b>p. 4</b>
2.1. Sécurité .....	p. 4
2.2. Fin de vie du matériel .....	p. 6
<b>3. VOTRE MACHINE .....</b>	<b>p. 7</b>
3.1. Descriptif .....	p. 7
3.2. Caractéristiques techniques .....	p. 7
3.3. Identification des composants .....	p. 8
<b>4. UTILISATION DE LA MACHINE .....</b>	<b>p.11</b>
4.1. Prérequis .....	p.11
4.2. Préparation de l'espace de travail .....	p.11
4.3. Préparation de la machine .....	p.12
4.4. Préparation du produit à pulvériser .....	p.13
4.5. Mise en route .....	p.14
4.6. Technique de pulvérisation .....	p.15
4.7. Décolmatage de la buse .....	p.17
4.8. Interruption du travail .....	p.17
<b>5. MAINTENANCE .....</b>	<b>p.18</b>
5.1. Procédure de nettoyage .....	p.18
5.2. Pannes et remèdes .....	p.19
<b>6. DÉCLARATION DE CONFORMITÉ .....</b>	<b>p.21</b>
<b>7. CONDITIONS DE GARANTIE .....</b>	<b>p.22</b>

# 1. MANUEL D'UTILISATION

---

## 1.1. IMPORTANCE DU MANUEL

Ce manuel est un élément essentiel dans l'utilisation de votre machine. Il récapitule les procédures de mise en route, de nettoyage et de maintenance de l'appareil, ainsi que les consignes de sécurité à respecter.

Lire attentivement toutes les instructions de fonctionnement, les consignes de sécurité et les mises en garde contenues dans ce manuel avant de faire fonctionner la machine.

La majorité des accidents est due au non-respect des consignes et règles de sécurité élémentaires.

Ce manuel doit être conservé près de la machine, à portée de l'utilisateur et tenu en bon état jusqu'à la destruction finale de la machine.

En cas de perte ou de détérioration du manuel, vous pouvez à tout moment en demander une copie au fabricant cité ci-contre.

## 1.2. DESTINATAIRES DU MANUEL

Ce manuel est destiné à tout le personnel qui va être amené à manipuler la machine :

- personne(s) chargée(s) du transport de la machine
- personne(s) chargée(s) de l'utilisation de la machine
- personne(s) chargée(s) de la maintenance ou du nettoyage de la machine
- personne(s) chargée(s) de la destruction finale de la machine

## 2. MISES EN GARDE

### 2.1. SÉCURITÉ

**Une utilisation de la machine de manière incorrecte ou sans respect des consignes de sécurité indiquées dans ce manuel peut entraîner la mort ou de graves blessures.**

**Lire attentivement toutes les instructions de fonctionnement, les consignes de sécurité et les mises en garde contenues dans ce manuel avant de faire fonctionner la machine.**



- Respecter toutes les normes de sécurité avant de faire fonctionner son appareil.
- Utiliser son appareil exclusivement pour les applications spécifiées dans le manuel.
- Toujours rester vigilant lorsque l'on utilise son appareil.
- Transporter la machine en utilisant les poignées ou prises appropriées.
- Durant les pauses, penser à éteindre la machine.



- Laisser un espace libre d'au moins 50 cm entre l'appareil et tout obstacle de façon à ne pas obstruer le passage de l'air.
- Savoir arrêter son appareil rapidement en cas de nécessité.
- Ne jamais utiliser l'appareil s'il fonctionne de manière anormale ou s'il est défectueux.
- Ne pas diriger de jet d'eau ou de liquide inflammable sur la machine.
- Ne jamais diriger le jet d'air ou de produit en direction d'une personne ou d'un animal.
- Ne pas toucher les surfaces chaudes de l'appareil.
- Ne jamais toucher aux pièces mobiles.
- Ne pas introduire d'objet ou les mains à l'intérieur des grilles de protection afin d'éviter tout accident ou dommage de la machine.
- Pour tous travaux à l'extérieur, utiliser exclusivement des rallonges prévues à cet effet.



- Toujours utiliser les protections corporelles adaptées (lunettes, gants, combinaison et masque) et faire attention aux cheveux longs.



- Entretenir son matériel avec soin et bien le nettoyer après chaque utilisation.
- Eviter absolument de dévisser un raccord quelconque lorsque l'appareil est sous pression.
- Contrôler les pièces endommagées.
- Ne pas nettoyer les pièces plastiques avec du solvant.
- En cas de demande d'intervention toujours spécifier le modèle et le numéro de série de l'appareil.
- Pour tout remplacement de pièces, utiliser uniquement celles d'origine.



- Ne pas apporter de modification à la machine.
- Ne pas couper ou démonter les grilles de protection.

## 2. MISES EN GARDE (suite)

### 2.1. SÉCURITÉ (suite)

#### ESPACE DE TRAVAIL

- Maintenir l'espace de travail propre et dégagé.
- La température ambiante de fonctionnement doit être comprise entre 5°C et + 35°C.
- Ne pas utiliser l'appareil dans un environnement potentiellement explosif.
- Ne pas placer d'objet potentiellement inflammable à proximité de la machine.
- Eloigner toute personne non qualifiée de la zone de fonctionnement de la machine, ainsi que les enfants et les animaux.
- En cas de positionnement de la machine sur un échafaudage ou un plan au-dessus du sol, la fixer afin d'éviter toute chute durant son fonctionnement.
- Ne pas installer l'appareil sur une surface inclinée afin d'éviter les risques de mouvements imprévus ou de basculement.

#### TUYAUX

- Toujours utiliser des tuyaux et des raccords (pièces d'origine) ayant des caractéristiques de pression maximum adaptées, ne pas tenter de les réparer.
- Ne pas marcher sur les tuyaux, ne pas les plier.
- Ne pas tirer la machine par les tuyaux.

#### STOCKAGE

- Entreposer la machine dans un espace propre et dégagé dont la température ne dépasse pas +35°C.



**L'appareil ne doit pas être entreposé dans un espace dont la température est inférieure à 0°C au risque de geler l'eau restant dans la pompe.**

#### MOTEUR THERMIQUE



**L'utilisation de la machine est interdite en zone ATEX. Le démarrage du moteur thermique pourrait provoquer une explosion.**



#### **RISQUES LIÉS AUX GAZ D'ÉCHAPPEMENT**

**Ne jamais démarrer la machine dans un endroit clos, les gaz d'échappement du moteur contiennent du monoxyde de carbone, ce gaz est invisible et inodore il représente un danger mortel.**

**EN CAS DE NÉCESSITÉ, NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT D'APPORTER  
TOUTE MODIFICATION SANS PRÉAVIS.**

## 2. MISES EN GARDE (suite)

---

### 2.2. FIN DE VIE DE LA MACHINE



En fin de vie, la machine ne doit pas être éliminée avec les autres déchets ménagers. L'élimination incontrôlée des déchets peut porter préjudice à l'environnement ou à la santé humaine. Les particuliers sont invités à contacter le distributeur leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès de leur mairie pour savoir où et comment ils peuvent se débarrasser de ce produit afin qu'il soit recyclé en respectant l'environnement.

Pour toute demande d'information complémentaire, contactez notre point conseil au 04 42 29 08 96 ou [conseil@euromair.com](mailto:conseil@euromair.com).



## 3. VOTRE MACHINE

### 3.1. DESCRIPTIF

Traceuse à pompe hydraulique conçue pour le traçage de ligne routière.

Son guidon réglable en profondeur et en hauteur ainsi que sa roue pivotante avec blocage de position facilite sa manipulation.

Elle est très pratique sur chantier : enrouleur de tuyau, support de pistolet réglable en hauteur et en largeur, guide de traçage, frein à pied, etc.

### APPLICATIONS

Peinture routière pour parkings, routes, centre ville, terrains de sport,...



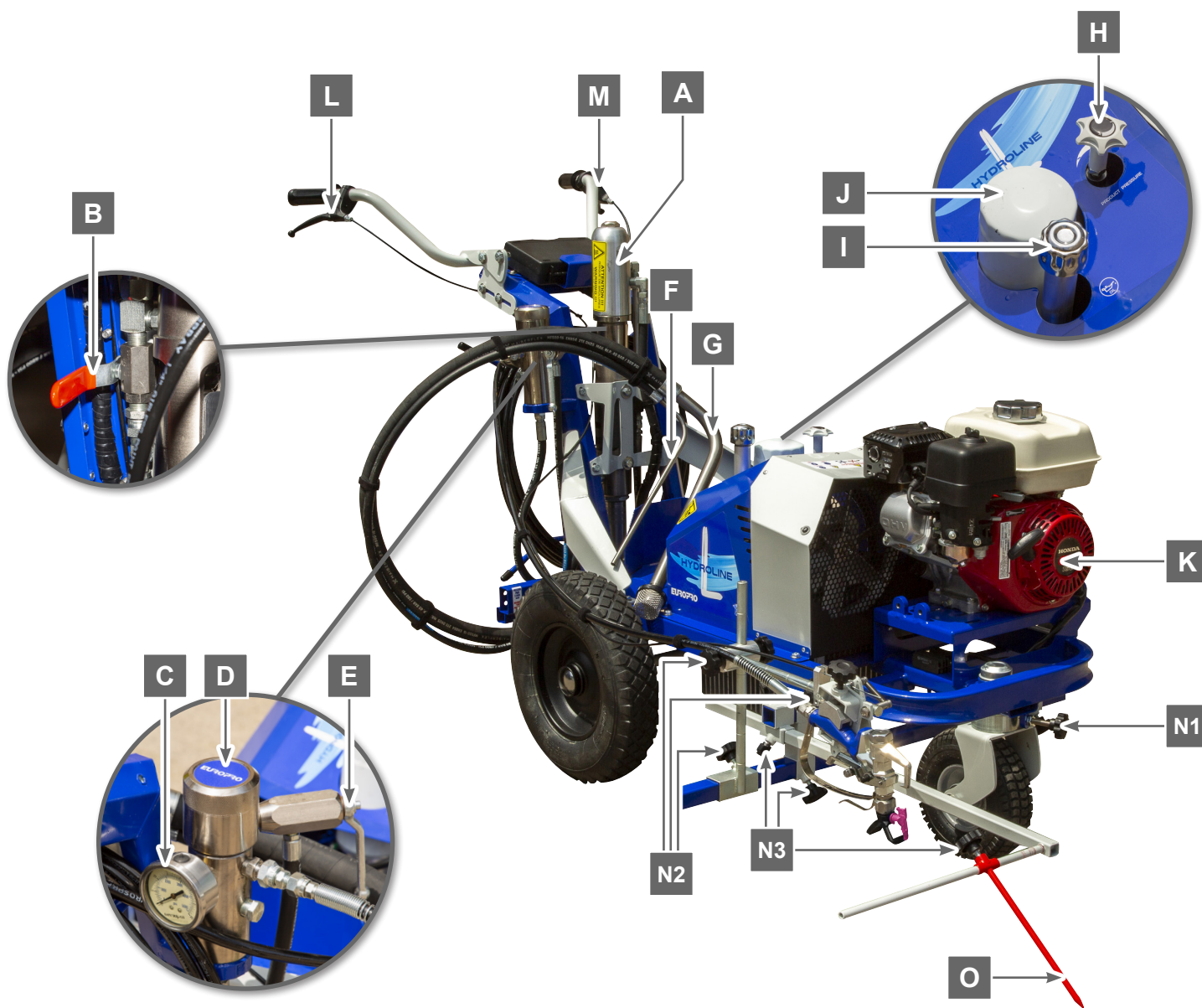
**Ne pas utiliser de produits abrasifs, acides, alcalins, produits combustibles, etc.**

### 3.2. CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Pression de travail maxi	200 bar
Débit de produit maxi	6 L/min
Puissance	Honda 4 CV
Carburant	E5
Buse maxi (neuve)	0,031"
Dimensions (L x l x h)	211 x 109 x 108 cm
Poids	95 kg

## 3. VOTRE MACHINE (suite)

### 3.3. IDENTIFICATION DES COMPOSANTS



A	Pompe produit	J	Filtre à huile
B	Vanne d'arrêt de pompe	K	Moteur (voir page suivante)
C	Manomètre	L	Lever de commande pistolet
D	Filtre produit	M	Lever de déblocage de roue
E	Vanne by-pass	N1	Molette de blocage de position de roue
F	Tuyau retour	N2	Molettes de réglage de position pistolet
G	Canne d'aspiration produit	N3	Molettes de réglage de position guide
H	Molette de réglage pression produit	O	Guide de traçage
I	Bouchon de remplissage huile hydraulique		



## 3. VOTRE MACHINE (suite)

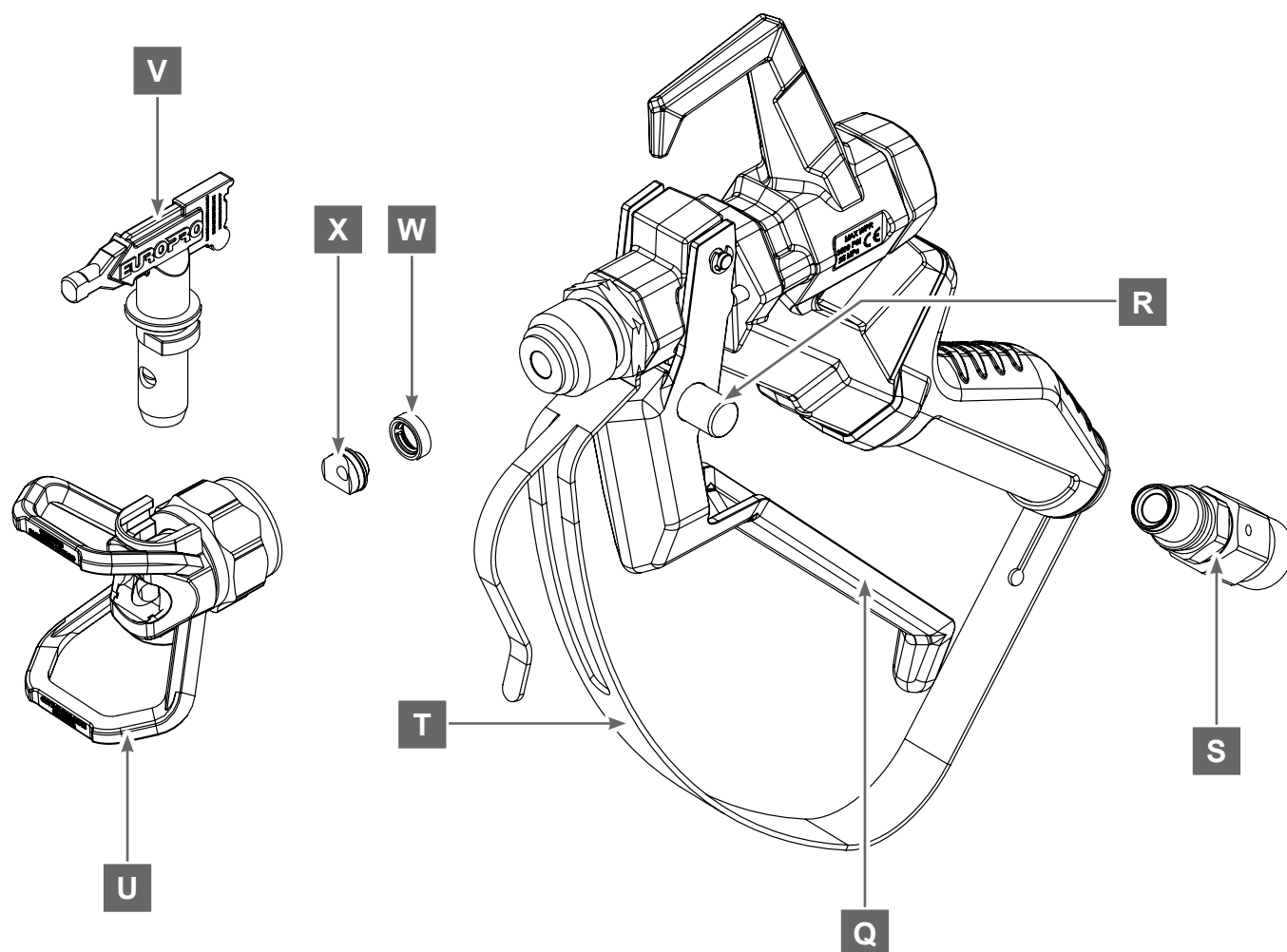
### 3.3. IDENTIFICATION DES COMPOSANTS (suite)



P1	Accélérateur moteur
P2	Starter
P3	Robinet d'essence
P4	Lanceur
P5	Réservoir carburant
P6	Bouchon de niveau et remplissage d'huile moteur
P7	Bouton allumage moteur

## 3. VOTRE MACHINE (suite)

### 3.3. IDENTIFICATION DES COMPOSANTS (suite)



Q	Gâchette
R	Axe de verrouillage gâchette
S	Raccord d'entrée produit
T	Protection gâchette
U	Support de buse
V	Buse
W	Joint de buse
X	Siège de buse

## 4. UTILISATION DE LA MACHINE

### 4.1. PRÉREQUIS

- Avant chaque utilisation de la machine, vérifier le niveau de carburant dans le réservoir (P5) et remplir si besoin.
- Avant chaque utilisation de la machine, vérifier le niveau d'huile du moteur en utilisant le bouchon (P6). Remplir si besoin avec de l'huile 15W40.

### OUTILS NÉCESSAIRES À L'UTILISATION

- Un maillet.
- Un récipient vide.
- Un grand morceau de carton.
- Un kit de masquage (film de protection + adhésif).

### COURROIE DE TRANSMISSION



**En cas de tension trop importante de la courroie de transmission, la machine pourrait être endommagée.**

**Si la tension de la courroie va au-delà du réglage préconisé par le fabricant, ne pas faire fonctionner la machine, ne pas tenter d'intervenir sur celle-ci et contacter impérativement le Service Après-Vente.**

### 4.2. PRÉPARATION DE L'ESPACE DE TRAVAIL

- Avant l'application de la peinture de marquage, s'assurer que celle-ci est adaptée au type de support (route, terrain de sport, etc.).
- Veiller à ce que le support soit débarrassé d'un maximum d'impuretés afin de garantir une bonne tenue de la peinture.
- Les conditions climatiques peuvent influencer sur le support et sur la peinture. En cas de conditions excessivement chaudes, froides ou humides, vérifier auprès du fabricant du produit à appliquer la faisabilité des travaux.



**Dans tous les cas, avant utilisation d'un produit, vérifier les conditions d'utilisation de celui-ci sur l'emballage.**

## 4. UTILISATION DE LA MACHINE (suite)

### 4.3. PRÉPARATION DE LA MACHINE

#### PISTOLET



**La gâchette doit toujours être verrouillée lorsque le pistolet n'est pas utilisé ou pour toute manipulation sur celui-ci (changement de buse, réparation, etc.).**

- Pour verrouiller ou déverrouiller la gâchette du pistolet, appuyer sur l'axe de verrouillage (R) (gâchette relâchée).
- La buse doit être mise en place avec la pointe orientée vers l'avant.



**En fonction du produit à pulvériser, il peut être nécessaire de changer la taille de buse.**

#### DÉCHARGE DE LA PRESSION



**Il est impératif d'évacuer la pression du tuyau et du pistolet lorsque la machine est éteinte (quelle qu'en soit la raison). Cette procédure permet d'éviter les risques de blessure lors de la reprise du travail.**

1. Verrouiller la gâchette du pistolet.
2. Eteindre la machine (bouton (P7) sur la position 0, robinet d'essence (P3) fermé).
3. Ouvrir la vanne (E).
4. Déverrouiller la gâchette, placer le pistolet au-dessus d'un récipient vide, puis presser la gâchette pour évacuer la pression.
5. Une fois toute la pression déchargée, verrouiller à nouveau la gâchette.

#### POSITION DU PISTOLET ET DU GUIDE DE TRAÇAGE

- Pour déplacer le pistolet en hauteur, en largeur ou changer l'angle, utiliser les molettes (N2).
- Pour déplacer le guide en profondeur, en largeur ou changer l'angle, utiliser les molettes (N3).

#### RÉGLAGE DU GUIDON

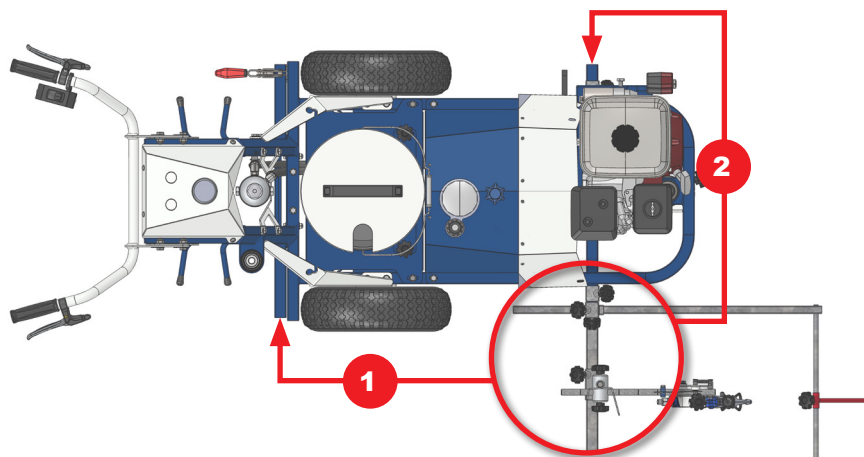
- Pour faciliter le confort de l'utilisateur, le guidon de la machine est réglable en hauteur et en profondeur. Pour ce faire, dévisser les vis prévues à cet effet sur le guidon, puis de les resserrer après réglage.

## 4. UTILISATION DE LA MACHINE (suite)

### 4.3. PRÉPARATION DE LA MACHINE (suite)

#### SYSTÈME DE SUPPORT DE PISTOLET

- En fonction du travail à effectuer, le système peut être adapté pour se fixer à l'avant de la machine, à l'arrière (1), avec le pistolet à gauche ou à droite (2).
- Dévisser les molettes et déplacer les barres de support pour adapter la machine au besoin de l'utilisateur ou du chantier.



### 4.4. PRÉPARATION DU PRODUIT À PULVÉRISER

- Afin d'assurer une pulvérisation optimale du produit, il est important de le diluer si nécessaire en respectant les recommandations de dilution du fabricant (se référer à la fiche technique du produit à pulvériser).
- Mélanger le produit (manuellement ou en utilisant un malaxeur portatif) et le diluer directement dans le seau.

#### RECOMMANDATIONS DE DILUTION

Produits	Dilution
Peintures aqueuses ou solvantées	de 5 à 10 %
Peintures murales (en phase aqueuse ou solvantée)	de 0 à 10 %
Vernis	aucune
Produits de protection du bois, huiles, produits de décapage, désinfection, phytosanitaires	aucune
Enduits pelliculaires prêts-à-l'emploi	aucune



**Les valeurs indiquées dans le tableau ci-dessus sont données à titre indicatif. La dilution doit respecter les préconisations sur l'emballage du produit et peuvent être ajustées en effectuant des tests de pulvérisation (voir paragraphe Technique de pulvérisation).**

## 4. UTILISATION DE LA MACHINE (suite)

### 4.5. MISE EN ROUTE



**Lors de la toute première utilisation de la machine, effectuer un démarrage à l'eau pour tester le bon fonctionnement et éliminer les éventuelles impuretés.**



**Avant chaque utilisation, vérifier le niveau d'huile avec la jauge (H). Remplir si besoin avec de l'huile hydraulique.**

1. Fermer la vanne (B).
2. Contrôler le niveau d'huile (P6) puis mettre le bouton du moteur (P7) sur la position ON.
3. Après s'être assuré que le réservoir contient de l'essence, ouvrir l'arrivée de carburant (P3).
4. Mettre le starter (P2), puis mettre l'accélérateur (P1) à fond.
5. Démarrer le moteur en tirant sur le lanceur et laisser chauffer le moteur quelques instants.
6. Couper le starter.
7. Régler la pression au minimum avec la molette (H).
8. Mettre la pompe dans un seau d'eau. Ouvrir le pistolet, sans mettre de buse.
9. Ouvrir la vanne by-pass (E). Ouvrir la vanne (B) pour démarrer la pompe.
10. Augmenter légèrement la pression avec la molette (H) pour mettre la pompe en mouvement.
11. Lorsque l'eau sort du tuyau retour (F), fermer la vanne (E). S'assurer que l'eau ne coule plus par le tuyau retour.
12. Attendre que l'eau sorte du pistolet, augmenter la pression si nécessaire.
13. Arrêter la pompe (vanne (B)). Ouvrir la vanne by-pass (E).
14. Placer le seau de produit dans l'emplacement prévu sur la traceuse et plonger la canne d'aspiration (G) dans le produit.
15. Démarrer la pompe (vanne B)).
16. Lorsque le produit sort du tuyau retour (F), fermer la vanne (E).
17. Attendre que le produit sorte du pistolet, puis fermer le pistolet.
18. Monter la buse sur le pistolet, puis fixer le pistolet sur son support.
19. Régler la pression en utilisant la molette, la valeur s'affiche sur le manomètre (C).
20. Pousser la traceuse et commencer le travail. Presser le levier droit (L) pour pulvériser, relâcher pour arrêter la pulvérisation.
21. Durant l'utilisation, la traceuse avance en ligne droite. Pour tourner, débloquer la roue avant en pressant le levier gauche (M).



**Pour bloquer la position de la roue avant (par exemple pour tracer des cercles), utiliser la molette (N1).**



**Ne jamais faire fonctionner la pompe sans eau ni produit au risque de l'endommager.**



**Pour arrêter le moteur, mettre le bouton (P7) sur la position OFF et couper l'arrivée de carburant (P3).**



## 4. UTILISATION DE LA MACHINE (suite)

### 4.6. TECHNIQUE DE PULVÉRISATION



S'assurer que le flexible n'est pas pincé ou plié et qu'il ne soit pas en contact avec des objets aux arrêtes tranchantes qui pourraient l'endommager.



Il est conseillé de faire des essais de pulvérisation sur un morceau de carton pour obtenir un réglage de jet optimal et se familiariser avec l'utilisation du pistolet.



Pendant l'utilisation, il est normal que la pompe s'arrête et redémarre. Il s'agit d'une régulation de pression et non d'un dysfonctionnement de la machine.



Si la dilution du produit et le réglage de la pression sont corrects, le jet de peinture sera régulier.



Si le jet de peinture présente des irrégularités ou des cordons de pulvérisation :

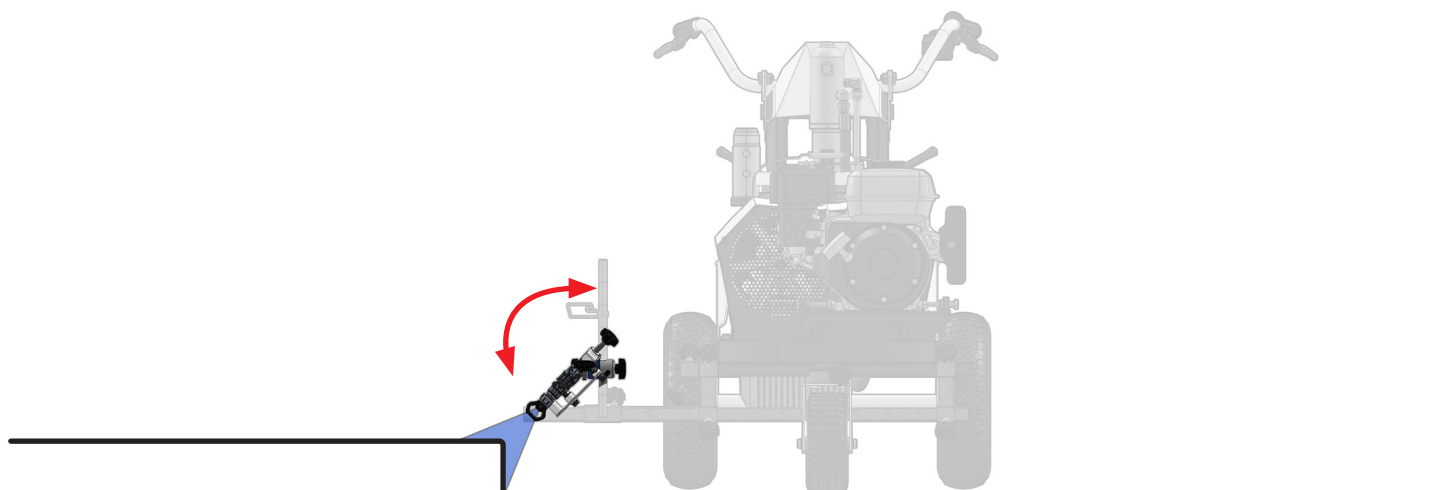
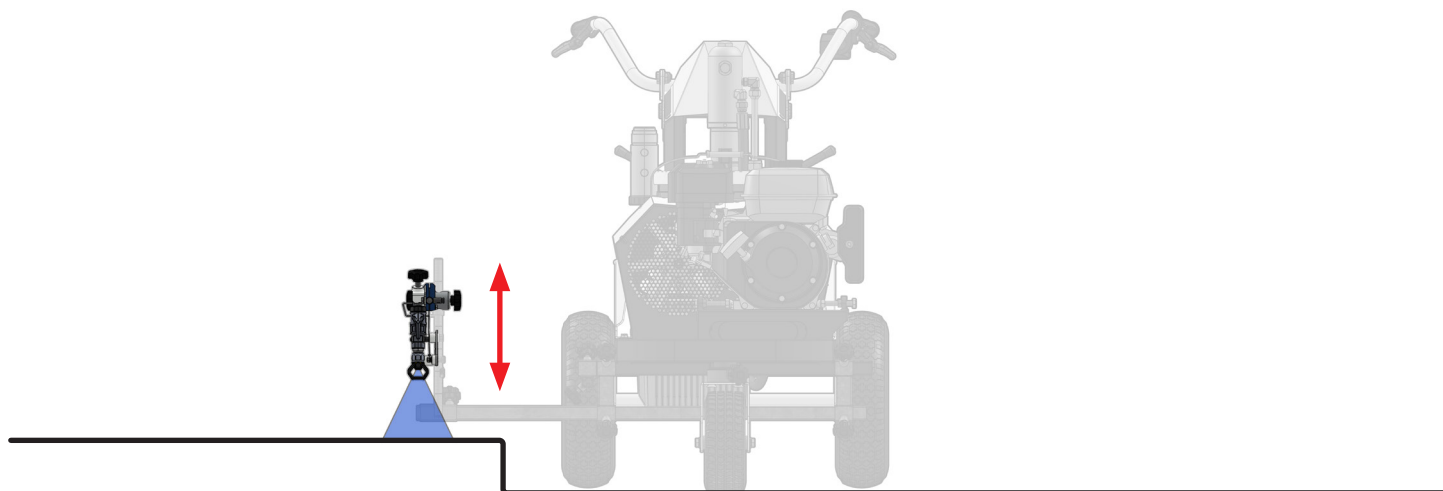
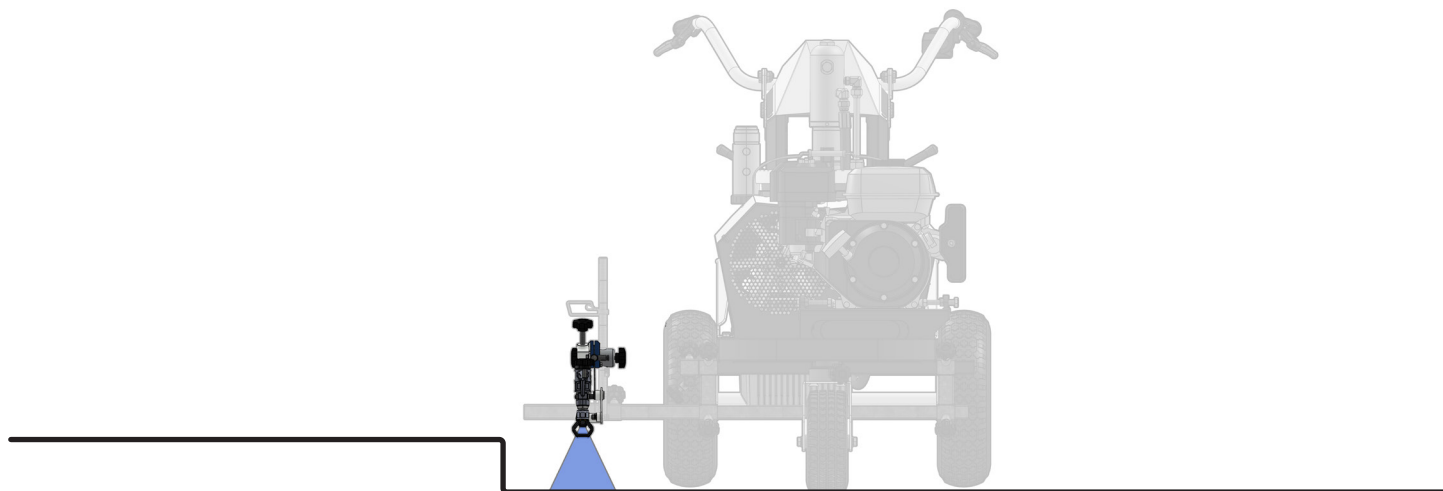
- Augmenter la pression progressivement.
- Diluer d'avantage le produit (par paliers de 5%, sans jamais dépasser la limite de dilution recommandée par le fabricant du produit).
- Réduire la taille de la buse.

## 4. UTILISATION DE LA MACHINE (suite)

### 4.6. TECHNIQUE DE PULVÉRISATION (suite)

Le réglage de la position du pistolet peut permettre de réaliser différents travaux.

Utiliser les molettes (N2) pour positionner le pistolet et orienter le jet de peinture en fonction du besoin.



## 4. UTILISATION DE LA MACHINE (suite)

### 4.7. DÉCOLMATAGE DE LA BUSE

Si, pendant la pulvérisation, le jet de peinture se déforme ou s'arrête totalement, la buse est peut-être bouchée. Dans ce cas, procéder comme indiqué ci-dessous.



**Ne jamais essayer de décolmater la buse avec les doigts.  
Le produit sous pression peut entraîner de graves blessures par injection.**

1. Verrouiller la gâchette du pistolet.
2. Tourner la buse à 180° dans le support de buse (la pointe de la buse dirigée vers l'arrière du pistolet).
3. Fermer la vanne (E).
4. Déverrouiller le pistolet et presser la gâchette (pistolet dirigé vers un carton). La pression contenue dans le flexible permet d'éliminer l'obstruction.
5. Lorsque la buse est décolmatée, le jet de peinture redevient droit et régulier. Relâcher alors la gâchette et verrouiller le pistolet.
6. Remettre la buse dans sa position initiale (pointe vers l'avant) et recommencer la pulvérisation normalement.

### 4.8. INTERRUPTION DU TRAVAIL



**Effectuer une décharge de pression (voir 4.3.) après avoir arrêté l'appareil et pour toute manipulation sur celui-ci.**

- Arrêter la machine (interrupteur (P7)).
- Mettre le pistolet dans un sac plastique et refermer celui-ci hermétiquement.
- Utiliser un peu d'eau pour humidifier légèrement la surface de la peinture dans le seau. Cela évite la formation d'une couche de peinture séchée.

## 5. MAINTENANCE

### 5.1. PROCÉDURE DE NETTOYAGE



**Il est impératif d'effectuer un nettoyage de la machine directement après chaque utilisation afin d'assurer un fonctionnement optimal de celle-ci. Les résidus de peinture séchée peuvent entraîner des dysfonctionnements.**



**Ne jamais utiliser de produit combustible pour le nettoyage.**

1. Fermer la vanne (B) pour arrêter la pompe.
2. Diminuer la pression en utilisant la molette (H).
3. Ouvrir doucement la vanne by-pass (E).
4. Sortir la canne d'aspiration (G) du seau de produit et la mettre dans un seau d'eau (ou de solution adaptée au nettoyage du produit).



**En cas de rinçage avec un solvant, utiliser un récipient métallique posé au sol et maintenir un contact entre le pistolet et le récipient.**

5. Libérer le pistolet de son support.
6. Retirer la buse et presser la gâchette du pistolet.
7. Ouvrir la vanne (B) pour démarrer la pompe.
8. Augmenter légèrement la pression avec la molette (H) pour mettre la pompe en mouvement.
9. Lorsque l'eau sort propre du tuyau retour (F), fermer la vanne (E) et s'assurer que l'eau ne coule plus par le tuyau retour.
10. Attendre que l'eau sorte propre du pistolet, augmenter la pression si nécessaire.
11. Arrêter la machine.

## 5. MAINTENANCE (suite)

### 5.2. PANNES ET REMÈDES

Pannes	Remèdes
Le moteur ne démarre pas.	Vérifier qu'il y a de l'essence.
	Vérifier que le robinet d'essence est ouvert.
	Vérifier que le filtre du réservoir n'est pas sale.
	Vérifier le niveau d'huile moteur.
	Contacteur le Service Après-Vente.
La pompe ne fonctionne pas.	Vérifier que la vanne est bien ouverte.
	Vérifier le niveau d'huile hydraulique.
	Contacteur le Service Après-Vente.
Gâchette pressée, le produit ne sort pas du pistolet.	Vérifier que la buse n'est pas bouchée.
	Contacteur le Service Après-Vente.
La pompe ne s'arrête pas quand l'utilisateur ne peint pas.	Vérifier que le clapet n'est pas collé.
	Contacteur le Service Après-Vente.



**En cas de panne inconnue ou de doute sur le bon fonctionnement de la machine, ne pas essayer de réparer la machine soi-même ou de la démonter.  
Contacter un Service Après-Vente agréé ou notre point conseil : 04 42 29 08 96.**





## 6. DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

---

**LE FABRICANT :** EUROPE PROJECTION  
228, avenue Olivier Perroy  
13790 ROUSSET

### DÉCLARE QUE LA MACHINE DÉSIGNÉE CI-DESSOUS :

Marque : EUROPE PROJECTION

Type : Machine à tracer

Modèle : HYDROLINE L

### EST CONFORME AUX DIRECTIVES :

- Machines 2006/42/CE
- CEM 2014/30/UE
- ROHS 2011/65/EU
- Emissions sonores 2005/88/CE



ROUSSET, le 20 JUILLET 2024

Patrick BOREL  
Président

A handwritten signature in dark ink, appearing to be 'Patrick BOREL', is written over a faint circular stamp or seal.

EUROPE PROJECTION - 228, avenue Olivier Perroy 13790 ROUSSET  
Tél : +33 (0)4 42 29 08 96 - [www.euromair.com](http://www.euromair.com)

SAS au capital de 400 000 € - RCS Aix-en-Provence B 394 961 510 - NAF 2892 Z - Intracom : FR 54 394 961 510

## 7. CONDITIONS DE GARANTIE

---

Chaque produit est livré soigneusement contrôlé et testé.

Nous excluons toute garantie pour les défauts apparents dont le client ne se serait pas prévalu dans un délai de 48 heures.

Les équipements vendus sont couverts par la garantie pendant la période définie par le constructeur à partir de la date d'achat, la date sur la preuve d'achat originale faisant foi et dans les conditions définies par le constructeur.

Cette garantie couvre tout équipement contre tout vice de fabrication ou de matière pour un usage et service normal. Dans la mesure où le client est présumé être un professionnel de même spécialité, la garantie ne couvre que le défaut de réalisation de l'équipement le rendant impropre à son usage non susceptible d'être décelé par un acheteur professionnel.

Les défauts ou détériorations provoqués par l'usure naturelle ou par accident extérieur ou une modification, utilisation, stockage ou traitement des équipements non prévus par le constructeur, ni spécifiés par nos soins, sont exclus de toute garantie.

Sont expressément exclus de la garantie les défauts provenant d'un mauvais emploi, de l'application de produits abrasifs ou corrosifs, d'une installation non conforme, de la négligence, d'une maintenance ou d'un nettoyage insuffisant, de mauvaises conditions de stockage, d'influences chimiques, électrochimiques ou électriques, de tout changement au procédé normal d'utilisation.

Les pièces d'usure suivantes ne sont pas couvertes par la garantie (liste non exhaustive) : rotors, stators, bielles, arbres de transmission, joints, balles de nettoyage, pistolets, lances de projection, buses, flexibles, kits pointeaux, chemises, tiges de piston, vannes de décharge, kits de joints, membranes, soupapes aspiration et refoulement, pâles de cardeuses filtres, huiles, chaînes et attaches rapides.

La garantie exclut également les appareils sur lesquels le numéro de série aura été effacé ou rendu illisible, sur lesquels des personnes non autorisées ont effectué des tentatives de réparation, qui ont été totalement ou partiellement démontés.

**Nos équipements sont couverts par une garantie fabricant de 12 mois (pièces et main d'œuvre) suivant l'achat par l'utilisateur final, sans excéder 24 mois date de facturation au client.**

**Cette garantie fabricant cesse de plein droit dès lors que le client n'aura pas revendu l'équipement dans les 24 mois qui suivent son achat. Les cas d'exclusion de garantie visés ci-dessus sont également applicables à nos propres équipements.**

La garantie fabricant sera soumise à la présentation de la facture d'achat.

Si l'équipement défectueux est couvert par la garantie fabricant, il sera gratuitement réparé ou remplacé selon notre choix.

Si l'équipement défectueux n'est pas couvert par la garantie fabricant, nous établirons un devis pour la réparation que nous soumettrons à l'accord du client.

Sauf dispositions contraires à la loi, la présente garantie fabricant est exclusive de toute autre garantie, y compris la garantie légale des vices cachés.

En cas d'intervention de nos services sur une panne causée par le client ou une panne exclue dans les conditions visées ci-dessus, les frais de réparation et de transport seront facturés au client.

Nous excluons toute responsabilité au titre des dommages indirects subis par le client, tels que, mais sans que cela soit limitatif, les pertes de revenus, de chiffres d'affaires, manques à gagner, perte d'image, de quelque nature que ce soit.

## 7. CONDITIONS DE GARANTIE (suite)

---

Dans tous les cas, notre responsabilité sera limitée au montant payé par le client au titre des équipements non conformes.

Toute action du client à notre encontre relative à la garantie des équipements sera prescrite dans le délai de 1 an à compter du jour de la découverte du défaut. Il incombe au client de prouver le jour de cette découverte.

### **Demande de garantie**

Pour toute demande de prise en charge d'un équipement sous garantie fabricant, le client doit impérativement remplir le formulaire sur notre site Internet, rubrique Service Après-Vente.

Pour un dossier complet, il doit être accompagné des pièces suivantes :

- la facture d'achat de l'utilisateur final
- des photos des pièces défectueuses de l'équipement
- un descriptif du problème
- le devis de main d'œuvre si le client est agréé pour la réparation de l'équipement par EUROMAIR

Aucune facture de main d'œuvre ne sera prise en compte sans notre accord préalable.

### **Analyse de la panne par notre service technique**

Un numéro de dossier sera transmis au client et une réponse lui sera apportée dans les 48h ouvrées après réception, dès lors que la demande de prise en charge est complète.

En cas de prise en charge de l'équipement au titre de la garantie fabricant, la prise en charge sera confirmée au client par un devis non chiffré détaillant les pièces à changer ainsi que nos commentaires. Dans le cas contraire, le client recevra un devis chiffré détaillant les pièces à changer ainsi que nos commentaires

### **Renvoi des pièces de remplacement**

Les pièces de remplacement devront faire l'objet d'une commande avec le numéro d'accord de garantie et elles seront mise à la disposition du client dans nos usines.

Les conditions de retour des équipements sont détaillées dans nos Conditions Générales d'Expédition.

Pour une demande de garantie sur un composant embarqué de type moteur thermique de marque Kohler, Honda, Vanguard dans une machine de notre fabrication, seul le fabricant du composant est à même de valider la prise en charge au titre de la garantie.

Dans ce cas, la demande devra être adressée directement au fabricant du composant ou auprès de son représentant agréé le plus proche. Les centres SAV Euromair, Euromair MPC ou Mixer pourront être considérés comme représentants du fabricant s'ils sont les plus proches.

Ce principe s'appliquant également sur les batteries, notre fournisseur Auto Distribution, ou l'une de ses sociétés sœurs, reste votre interlocuteur pour vos demandes (<https://www.autodistribution.fr/>).

# EUROPRO

EUROPE PROJECTION - 228, avenue Olivier Perroy 13790 ROUSSET - Tél : +33 (0)4 42 29 08 96  
SAS au capital de 400 000 € - RCS Aix-en-Provence B 394 961 510 - NAF 2892 Z - Intracom : FR 54 394 961 510

**Plus d'informations sur [www.euromair.com](http://www.euromair.com)**